



Vœux 2017 : quels talents !





VŒUX
■ Vœux du Maire p3-7



MON QUARTIER
■ Commerces p18-19



SPORT
■ Rencontre intergénérationnelle p22
■ Moto club p23



CULTURE
■ Jardin de la MPT Jules-Vallès p21
■ Ciné-débats p21



DOSSIER
■ Police municipale p 9-12

TRIBUNES LIBRES
■ p24-25

MA VILLE
■ Métro du Grand Paris p13
■ Travaux en ville p16-17

ENTRE-NOUS
■ Activités des retraités p26
■ Carnet p26

Vous ne recevez pas le Villejuif notre Ville ?

Villejuif notre Ville est distribué tous les mois dans votre boîte à lettres. Si vous ne l'avez pas reçu, ou si vous ne le recevez pas régulièrement, signalez vos nom et adresse via le formulaire disponible en Mairie centrale et annexes, ou contactez la Direction de la Communication au 01 45 59 22 94. Nous transmettrons vos coordonnées à la société en charge de la distribution pour vous assurer la diffusion de votre magazine.



Belle et heureuse ville

Samedi 14 janvier, la Municipalité conviait tous les Villejuifois et les Villejuifaises à la traditionnelle soirée des vœux.

Affluence en hausse cette année, avec plus de 1000 personnes accueillies pour cette soirée placée sous le thème du cadre de vie. Dans un décor aux airs de nature en ville, les participants ont ainsi découvert les nombreux projets : logements, parcs et jardins, transports, équipements publics, qui façonneront notre ville dans les dix prochaines années. Ces vœux 2017 ont été l'occasion pour le Maire dans son allocution de faire le bilan à mi-mandat de l'action des élus. « Je suis fier de voir le virage entamé vers une ville d'avenir, propre et sécurisée » a-t-il conclu son propos. ■

Chères Villejuifaises, Chers Villejuifois, Chers amis,

Aujourd'hui, je veux vous montrer à quel point notre ambition fait de Villejuif une ville en pleine mutation. Le travail n'est pas fini mais les Villejuifois peuvent en apprécier, au fur et à mesure des mois, les bienfaits dans leur quotidien. Outre le partenariat avec le trésorier principal, je me satisfais de pouvoir bientôt recevoir la Chambre régionale des comptes afin d'affiner cet audit sur 2010/2014. Je me félicite de la sortie maîtrisée et à moindre coût pour le contribuable villejuifois par la signature en 2016 d'une convention avec l'État. À mi-mandat et malgré les contraintes gouvernementales fortes, je me félicite de la diminution continue des dépenses, sans réduction du service public, et surtout, sans augmentation de la part communale des impôts locaux.



Discours et vidéos de la soirée sont à retrouver sur villejuif.fr



Hôtel de Ville 94807 Villejuif cedex Tél. 01 45 59 20 00 « VNV » le journal. Tél. : 01 45 59 25 11 - DIRECTEUR DE LA PUBLICATION : Franck Le Bohellec
RÉDACTION EN CHEF : Alexandre Pech - RÉDACTION : Marion Seunevel, Jérôme Pichon, Caroline Pépin E-MAIL : vnv@villejuif.fr - PHOTOGRAPHIES : Anja Simonet - MAQUETTE : Elisa Agullo-Barouh - DÉPÔT LÉGAL : FÉVRIER 2017 - ISSN 0222-5247 - IMPRIMERIE : Grenier Gentilly - Régie publicitaire : Villiers communication 06 11 76 13 64.





Mon objectif est de pouvoir laisser les clés de la ville aux générations futures, sans un trousseau de dettes non maîtrisées.

“
Laisser les clés de la ville aux générations futures,
sans un trousseau de dettes non maîtrisées.”

La Ville, soutenue par l'État, bénéficie d'un renforcement des actions et moyens pour la sécurité des Villejuifois. Vidéo-surveillance des bâtiments communaux, uniformes, gilets pare-balle, deux véhicules, six VTT, autant d'équipements pour nos agents, financés grâce au soutien de l'État et de la Région. En 2017, poste de police municipale et numéro vert seront établis pour renforcer la relation avec vous : vous serez accueillis toute la semaine et le samedi matin. Dans cette mutation, je ne souhaite pas avoir une ville à deux vitesses. Le dossier de la rénovation urbaine des quartiers sud a été révisé : je suis fier de sa véritable ambition pour la prise en compte, par la ville et l'État, de ces quartiers. Demain, ce seront l'ouverture du quartier Lebon par le prolongement de la rue Lamartine, l'arrivée de l'opérateur Orange le long de la RD7, la réhabilitation et la reconstruction/démolition de logements, l'agrandissement du parc

réaménagé, la rénovation de l'espace petite enfance et le développement d'un nouvel équipement de quartier.

Par ailleurs, la Région s'engage à nos côtés dans la transformation de la ville avec son appel à projet des 100 quartiers innovants et écologiques et la subvention de la ZAC Campus Grand Parc autour de la future gare IGR. Autre futur quartier innovant dans plusieurs domaines et écologique, intégré au centre-ville, l'éco-quartier Paul-Guiraud. Au-delà de logements et d'une résidence étudiante, j'avais à cœur de vous offrir des équipements de qualité avec notamment un nouveau gymnase, le parc de l'hôpital rénové, agrandi à 3000 m² et ouvert à tous les villejuifois, une crèche hospitalière et un espace de co-working. Plus à l'Est, nous trouvons les terrains Bizet sélectionnés au concours « *Inventons la Métropole* ». Soyez assurés de nos exigences pour le respect du quartier pavillonnaire et l'ambition écologique. En un mot : la nature en ville ! Une ville qui se développe autant ne peut délaisser sa voirie. Aussi je me réjouis du travail partenarial

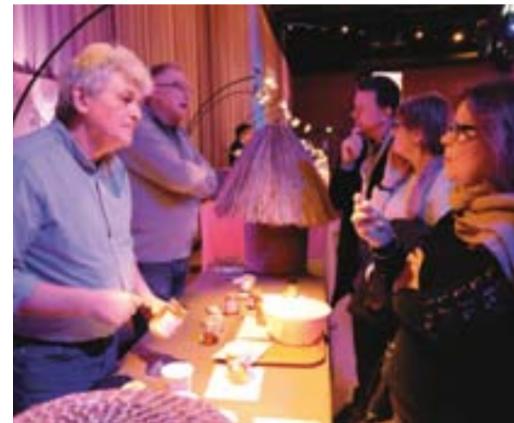
pour engager la rénovation de la voirie et particulièrement celle de la RD7. Concernant la voirie communale, je pense aux aménagements devant l'école Jean-Vilar, à la sécurisation devant la MPT Gérard-Philippe avec pose de ralentisseurs, à la réfection totale de l'avenue de la division Leclerc, l'aménagement du rond-point de la rue des Villas, et plus récemment encore le réaménagement du centre-ville. Ce grand chantier de l'été dernier a permis ainsi de redonner un nouveau souffle au centre-ville. Les partenaires économiques ont quant à eux permis de mettre en place en 2015 le Forum emploi, en 2016 un job-dating et en 2017 un périmètre de préemption des commerces pour maîtriser et dynamiser le développement commercial. L'emploi étant la première préoccupation

“
En un mot
la nature en ville !”

de tous, nous avons créé un nouveau service public : la Maison de l'Insertion et de l'Initiative et de l'Emploi. Je pense aussi aux différents partenaires pour faire de Villejuif une ville numérique, multimodale et durable. Pour les Villejuifois, le travail

“
Faire de Villejuif
une ville numérique,
multimodale et durable.”

accompli avec les différents acteurs immobiliers apporté à la Ville près de 70 000m² de locaux, environ 3 000 logements, offrant un véritable parcours résidentiel et enfin plusieurs équipements publics pour tous. Tous ces projets, n'empêchent pas de préserver le cadre de vie car le PLU, révisé en concertation, garantit la cohérence des quartiers et des espaces verts avec une insertion réfléchie des nouveaux projets. Par ailleurs, c'est grâce aux réunions régulières avec les bailleurs et les résidents que Domaxis a engagé des travaux ambitieux d'amélioration de l'habitat comme des espaces extérieurs du Vercors, que Logirep travaille sur un plan d'action pour les différentes résidences, qu'13F s'est



engagé dans la réfection des façades du patrimoine de la Division Leclerc et des rues anxigènes alentours, que notre OPH a notamment restauré la place Paul-Éluard, ou encore que Novigère achève les travaux de résidentialisation des Lozats Sud. Dans ce quartier devrait prochainement être créés un terrain de Frontball et une résidence intergénérationnelle : un relais d'assistantes maternelles en rez-de-chaussée d'une résidence sociale seniors. Par ailleurs, c'est tout le tissu associatif dans la ville qui a bénéficié de notre soutien, mais guidé par le sens de l'équité et l'intérêt local des actions menées. Le forum de rentrée, vitrine de ces échanges fructueux pour la ville et ses habitants verra sa troisième édition en septembre. En trois ans, nous avons souhaité donner une autre place au sport grâce au travail participatif avec

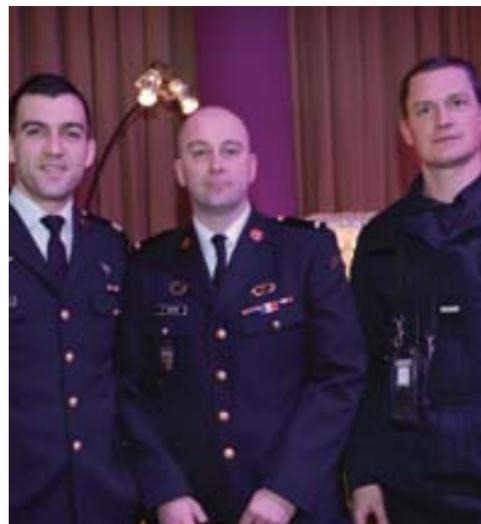


tous les représentants des clubs pour la création de l'Office Municipal du Sport. Cet esprit collaboratif dans l'animation de la cité, nous l'avons également enclenché avec le lancement des conseils citoyens et très prochainement avec la création du Conseil des Séniors. Notre ambition est d'améliorer l'accueil et l'orientation des Villejuifois à travers un plan pluriannuel de mise aux normes de nos bâtiments communaux pour les personnes à mobilité réduite et un accueil adapté à vos horaires et vos usages. La Médiathèque est désormais ouverte aux horaires d'affluence, et notamment plus tard le jeudi soir. Nous avons également lancé le standard automatisé afin de vous diriger directement vers le service compétent. Au second semestre 2017, avec la réouverture du hall

de la Mairie, nous avons l'ambition d'aller vers le guichet unique. Côté nouvelles technologies, vous pouvez désormais prendre en ligne des rendez-vous dans nos centres de santé avec rappel par SMS, réaliser les inscriptions en crèches, ou encore signaler au allo-propreté via un formulaire ou par téléphone tout problème de propreté urbaine.

“
Le PLU, révisé en
concertation, garantit la
cohérence des quartiers
et des espaces verts.”





Cérémonie des Talents 2016

Après l'allocution du Maire, la Municipalité a souhaité honorer cette année les Villejuifoises et les Villejuifoises qui se sont illustrés en 2016 par leurs parcours ou leurs actions dans la vie de la cité. Trois d'entre eux ont reçu la médaille de la ville.



ASFI Athlétisme
L'équipe des cadets du club d'athlétisme de la ville a terminé 4^e aux Championnats de France.



Yannick REINE
Champion de boxe devenu en avril dernier, champion européen de Muay Thai. Il a décroché en décembre la ceinture mondiale en K1.



Pauline AFONSO
Docteur en physiologie, actuellement en MBA Marketing et Management.



Hervé NAHEL
Artiste villejuifois, auteur, compositeur, et interprète. Il s'est produit en décembre à la MPT Gérard-Philippe. Ses vidéos sont à retrouver sur youtube et notamment son clip tourné à Villejuif : « Un vélo dans la tête »



Brahima GARY
Jeune chef d'entreprise qui a créé une société de transports terrestres et a embauché 10 salariés, dont 5 jeunes de Villejuif.



Alain SEDAINE
Cofondateur de la troupe amateur Trocscène. En association avec deux autres troupes villejuifoises, en lien avec le collectif Jacquerie, il a œuvré aux côtés du TRR pour donner naissance au festival « Tadam ».



Malia POUPONNOT et Clara TRUONG
Danseuses au sein du conservatoire intercommunal, toutes deux diplômées du Concours national de Danse, 1^{er} prix avec félicitations.



Olivier BOUCHARD
Président de l'entreprise *Atmostat*, spécialisée dans les domaines de la défense, de la sécurité, de l'énergie, du médical et de l'aéronautique.



Marwane BOUGHANI
Goal de l'équipe Nationale 3 de l'USV roller, équipe championne de France. Il a été sélectionné en équipe de France U20.



Olivier CHAPUT et Audrey ANIDJAR
Chef du restaurant *Show Devant*, il a, avec sa collaboratrice organisée le 1^{er} salon gastronomique pour enfants qui s'est déroulé à Villejuif en octobre dernier.



Alexis CHEBLI
Escrimeur émérite qui s'est qualifié en 2016 aux championnats du monde, où il a représenté le Liban, son pays d'origine.



Professeur Alexander EGGERMONT
Directeur général de l'IGR et professeur d'oncologie à l'université Paris-Sud. Il est le pilote du projet visant à transformer le premier centre de cancérologie européen en un véritable campus.



Aurélien STEINVILLE
Championne du Val-de-Marne et d'Ile-de-France de judo. Elle suit depuis 2015 une formation à l'Institut du Judo pour devenir professeur d'arts martiaux.

En matière de santé publique, nous poursuivons les investissements dans nos centres de santé, le maintien du SAMU grâce à la prise en charge totale de sa subvention par la ville, l'installation de

accueil Alzheimer de nuit. En matière d'enfance, nous travaillons à un accueil suffisant et de qualité des plus petits. Villejuif est passée en 3 ans d'un taux de satisfaction des demandes de places en crèche de 40 à 60% alors que la moyenne régionale est de 50%. S'agissant des plus grands, nous avons une étude de prospective scolaire qui nous permet de penser le futur et d'anticiper. Les premières préconisations sont déjà suivies d'effet via l'extension de l'école Jean-Vilar et la construction de la nouvelle école des Réservoirs. Au-delà de ces investissements, un travail sur la qualité de l'accueil durant la pause méridienne a été réalisé. Nous avons notamment maintenu le nombre d'animateurs par enfant ou encore introduit un quatrième produit bio dans les cantines tout en gardant un coût identique pour les familles. Nous allons lancer un autre volet de cette politique volontariste : le Projet de Réussite Educative, véritable accompagnement des parents et des enfants vers la réussite

scolaire. Enfin, le parcours de l'enfance à l'adolescence que nous voulons offrir passe par l'instauration d'outils de lutte contre le décrochage scolaire et une meilleure orientation de vos enfants.

En matière de propreté et de Développement durable, nous maintenons une exigence forte. Nous avons commencé avec l'installation de 180 nouvelles poubelles et bornes canines, le changement des bornes éco-textiles en nombre plus important, la mise en service de trois sanisettes publiques et, dès que possible, nous laissons la nature reprendre ses droits avec le zéro-phyto. Tout ce travail des jardiniers et agents de voirie est récompensé aujourd'hui avec l'obtention du 2^{ème} Trèfle, et pour 2017, l'espoir de retrouver la deuxième fleur. Je suis fier de voir le virage entamé vers une ville d'avenir, propre et sécurisée.

Belle et heureuse année de paix, de réussite, de bonne santé et d'amitiés !

« Véritable accompagnement des parents et des enfants vers la réussite scolaire. »

défibrateurs dans les espaces publics, ou encore l'inauguration d'un nouvel Ehpad et la construction prochaine d'un second, rue Ambroise-Croizat proposant un



Des centaines de retraités ont participé aux goûters festifs organisés par la Ville, les 27 et 28 janvier. Le Maire, Franck Le Bohellec, et l'Adjoint aux seniors, Édouard Obadia, ont fait le tour des tables pour présenter les vœux de la Municipalité.



Cérémonie Coup de pouce Clé organisée en Mairie, en présence de Fadma Ouchard, Adjointe à l'Éducation.

Moment festif autour d'une galette et d'un karaoké, avec les jeunes des accueils de loisirs et les résidents de foyer Arpavie.



Le Maire, et le Conseiller municipal délégué à la Sécurité Alain Mille, se sont rendus à la caserne des pompiers. Tous deux les ont remercié pour la qualité de leurs interventions tout au long de l'année 2016.



POLICE MUNICIPALE

Une proximité rassurante

Les policiers municipaux, aujourd'hui au nombre de douze, seront une vingtaine d'ici la fin de l'année. En attendant leur installation dans leurs nouveaux locaux en centre-ville, ils sont déjà à pied d'œuvre, au quotidien, pour assurer leurs nombreuses missions. Reportage. ■

Ce lundi matin, rendez-vous est pris en centre-ville avec deux agents de la police municipale. Depuis 8h, ces derniers sillonnent les rues à bord de leur véhicule et s'arrêtent régulièrement pour venir à la rencontre des passants, des commerçants, ou pour constater une infraction. Un tour dans la ville indispensable, afin de se rendre visible et prendre le pouls de la vie de la cité.

EN VOITURE, EN VTT OU À PIED
Consommation d'alcool, dépôt sauvage, problème de voirie, altercation entre passants ou voisins, infraction au code de la route, les journées se suivent et ne se ressemblent pas pour les douze policiers municipaux de Villejuif. Depuis fin 2015, l'équipe se constitue petit à petit autour du chef de service de la Police municipale. D'ici la fin de l'année 2017, ils seront environ une vingtaine, un nombre suffisant pour effectuer un turn-over,



Les policiers municipaux viennent régulièrement à la rencontre des commerçants. Ces derniers les interpellent sur les difficultés qu'ils rencontrent au quotidien.

assurer ainsi une présence quotidienne (tous les jours de 8h à 20h), et pouvoir accueillir prochainement le public dans le nouveau poste, installé en centre-ville. En voiture, en VTT ou à pied, la Police Municipale de Villejuif assure des missions de proximité, de surveillance de l'espace public, de prévention et d'assistance aux personnes. Ces prérogatives sont sous l'autorité du Maire et encadrées par la Loi. En 2016, environ 13 800 procès-verbaux de stationnement ont été dressés par les agents du service (police municipale et ASVP) et près de 90 procédures ont été menées dont 12 interpellations. Et depuis le mois de novembre, la Police municipale de Villejuif renforce l'action de la Police nationale concernant la problématique du stationnement abusif (voir p12) jusqu'ici assurée par la Police nationale. Environ 410 véhicules ont été relevés en infraction. La moitié ont été mis en fourrière, et les autres déplacés par les propriétaires.

DES RÉSULTATS ENCOURAGEANTS

Mais ce qui est sans doute le plus significatif du point de vue des chiffres, c'est la baisse des faits de délinquance sur la commune. Au moment de signer la convention de coordination entre les deux polices, le Préfet du Département, Thierry Leleu, a donné les derniers chiffres. Les faits portant atteinte à l'intégrité physique des personnes ont ainsi baissé de 13,5% et les cambriolages de 12%. Les violences crapuleuses ayant pour but le vol ou la dépouille ont elles baissé de 14% ! Pour les services de la Préfecture, la présence rassurante des policiers sur le terrain y est pour beaucoup, qu'ils soient nationaux ou municipaux. Le Préfet a par ailleurs rappelé les efforts de l'État ces derniers mois pour renforcer les effectifs de policiers nationaux au commissariat de la circonscription, la plus importante du département. Pour aider les policiers municipaux au quotidien, la Ville a de son

côté sollicité la Région Ile-de-France dans le cadre du dispositif « bouclier de sécurité », afin de co-financer l'achat de gilets pare-balles, de bâtons de défense, d'un nouveau véhicule et de trois VTT, soit une subvention obtenue de 10 418,27 €. Le deuxième véhicule et les VTT sont déjà en service.

OUVERTURE DU POSTE

D'ici la fin du premier trimestre, une nouvelle étape sera franchie avec l'installation de la Police municipale dans leur nouveau poste, au 29 rue Georges-Le-Bigot. Des travaux sont actuellement en cours pour réhabiliter les lieux qui accueilleraient auparavant d'autres services municipaux. Central, ce lieu permettra d'accueillir le public dans de bonnes conditions et d'offrir un espace de travail adapté aux agents. Les locaux seront aménagés notamment afin de répondre aux normes d'accessibilité à destination des personnes à mobilité réduite. Le poste de police permettra un accueil des administrés afin de créer un lien de proximité avec les habitants. Il comprendra à la fois un accueil physique, mais aussi un accueil téléphonique avec un numéro vert.

VIDÉOPROTECTION

Enfin, la Ville travaille actuellement à la définition de son plan pluriannuel sur la vidéoprotection de la voie publique. Aujourd'hui, du côté des équipements, deux groupes scolaires ont été équipés, Jean-Vilar et Robert-Lebon. Rappelons que la protection des bâtiments publics et des habitants ne sont pas les seuls objectifs de la vidéoprotection. Elle contribue aussi à rassurer les riverains, dissuader et identifier les auteurs d'infractions et améliorer la réactivité en cas d'accident, par exemple.



Travaux en cours d'aménagement

LES MISSIONS DE LA POLICE MUNICIPALE

- Une présence rassurante et dissuasive dans les espaces publics,
- Le respect des règles de stationnement et de circulation,
- La lutte contre les mauvais usages du domaine public, (véhicule épave : stationnement abusif, dépôts sauvages),
- L'application des règles s'appliquant aux commerces sédentaires,
- Le contact et l'accueil des administrés,
- La sécurisation des manifestations municipales et des bâtiments municipaux,
- Les interventions sur les nuisances de voisinage,
- Les interventions de prévention (dans les établissements scolaires, auprès des seniors ou les publics spécifiques).

Délinquance en 2016 : des chiffres en baisse

Atteinte aux biens : -8% **Atteinte à l'intégrité physique des personnes : -13,5%**
Cambriolage : -12% **Vols liés à l'automobile ou deux-roues : -11%** **Vols avec violence : -7,34%**

Source Préfecture du Val-de-Marne

en bref...

Numéros utiles

Police Secours : le 17 ou le 112 depuis un téléphone portable

Commissariat du Kremlin

Bicêtre : 01 45 15 69 00

ouvert 7 jours sur 7 et 24h / 24, 163-167, avenue Gabriel-Péri, Kremlin-Bicêtre

SAMU, pour toute urgence médicale : le 15

Pompiers : le 18

Carte de crédit perdue ou volée : 0 892 705 705

Téléphone portable perdu ou volé : chaque opérateur dispose d'un numéro propre ; citons, pour SFR le 1023, Orange le 0 800 100 740, Bouygues Telecom, le 0 800 29 10 00.

Opposition chèque : 0 892 683 208

Infos escroqueries : 0 811 020 217

Opération Tranquillité Vacances



Pendant vos absences prolongées, tout au long de l'année, la Police nationale (et bientôt la Police municipale) peut organiser des patrouilles régulières à votre domicile ou à votre commerce durant votre absence. Dispositif accessible sur inscription, auprès du Commissariat de secteur, sur présentation d'une pièce d'identité et d'un justificatif de domicile. Renseignements : Commissariat du Kremlin Bicêtre, ouvert 7 jours sur 7 et 24h / 24, 163-167, avenue Gabriel-Péri, tél. : 01 45 15 69 00. Des inscriptions pourront également être réalisées au poste de Police municipale.

Prenez garde aux escroqueries

LES FAUX CALENDRIERS

Aucun calendrier n'est proposé par la ville ou l'un de ses prestataires. Seuls les sapeurs-pompiers en proposent.

DÉMARCHAGES À DOMICILE

Si des démarcheurs se présentent à votre domicile et se prétendent mandatés par la mairie, nous vous recommandons la plus grande prudence. La mairie ne cautionne aucun démarchage commercial à domicile et vous recommande de ne signer aucun document.

LES FAUX RECENSEMENTS

Chaque démarche doit être réalisée par une personne habilitée munie de sa carte professionnelle. N'hésitez pas à la lui demander. Et en cas de doute, contactez la mairie. Si votre logement appartient à l'échantillon recensé, un courrier du maire aura été déposé dans votre boîte à lettres mentionnant le nom de votre agent recenseur.

FAUSSES PUBLICITÉS

PLAQUETTE DE NUMÉROS UTILES

Les petites fiches cartonnées, parfois tricolores, qui se font passer pour des publications municipales et qui proposent des numéros utiles (mairie, pompiers, serruriers, plombiers...) sont bien souvent des sociétés de dépannage d'urgence à domicile qui surfacturent leurs prestations. Certaines sociétés peuvent également démarcher les commerçants afin de leur proposer de faux encarts publicitaires sur les supports de la ville.



Police municipale et Police nationale : un travail coordonné

Le lundi 25 janvier, le Maire et le Préfet du Val-de-Marne, Thierry Leleu, ont signé la convention communale de coordination de la police municipale de Villejuif et des forces de sécurité de l'État, en présence de la Sous-préfète, Martine Laquière, du Commissaire de Police, du Chef de la Police municipale et de l'Adjoint à la Sécurité, Jorge Carvalho. Ce document, à caractère obligatoire, précise les rôles et obligations des polices et définit les modalités opérationnelles de coordination de leurs interventions. Objectifs : une plus grande efficacité lors des interventions, une plus grande réactivité, une plus grande visibilité de la présence des forces de police sur le territoire. L'un des points évoqués dans cette convention, la 28^e sur le département, concerne notamment le partage de l'information, que ce soit sur les moyens disponibles en temps réel, sur la transmission des données (faits de délinquance, incidents, événements importants sur la ville, etc.) ou sur la coordination des actions en situation de crise. Dernier exemple en date, avec l'incendie d'un appartement près du métro Louis-Aragon, où polices nationale et municipale ont travaillé de concert pour faciliter l'accès et le travail des pompiers sur les lieux. « C'est par cette coopération efficace et fructueuse que nous pourrions assurer ensemble la protection de nos concitoyens » expliquait le Maire avant de signer le document.

Attention au stationnement abusif

Les agents ont constaté que de nombreux véhicules stationnent de manière abusive sur la voie publique. Certains propriétaires ont donc reçu une amende, d'autres ont également vu leur véhicule mis en fourrière. Avec le stationnement gênant ou très gênant et le stationnement dangereux, le stationnement abusif est prévu par le code de la route. D'après l'article R417-12, le stationnement est dit abusif s'il est ininterrompu en un même point de la voie publique ou de ses dépendances dans une période qui excède 7 jours. Le stationnement abusif est puni de l'amende prévue pour les contraventions de la deuxième classe. Il se peut que le conducteur ou le titulaire du certificat d'immatriculation, soit absent. Il se peut aussi qu'il refuse, malgré l'injonction des agents, de faire cesser le stationnement abusif. Dans ces deux cas, le véhicule peut être immobilisé et mis en fourrière.



GRAND PARIS EXPRESS



Coup d'envoi des gares

A quelques jours d'intervalle ont été signés en Préfecture les permis de construire des deux gares Institut Gustave-Roussy et Louis-Aragon de la ligne 15 sud et 14 du futur réseau de transport. ■

Ce sont des moments hautement symboliques du devenir de la ville qui ont eu lieu ces derniers jours. Vendredi 27 janvier, Franck Le Bohellec, Maire de Villejuif, Thierry Leleu, préfet du Val-de-Marne et Jean-François Carencu, préfet de la région d'Île-de-France ont en effet signé le permis de construire de la gare Villejuif - Institut Gustave-Roussy pour la Société du Grand Paris. Située sur le point haut du plateau de Longboyau, la gare de Villejuif IGR, avec ses quelques 50 mètres de profondeur sera sans nul doute, l'une des infrastructures de transport les plus profondes de France, et assurément l'une des plus emblématiques du futur réseau de transport du Grand Paris. Elle permettra l'interconnexion avec la ligne 14. La gare de Villejuif - Institut Gustave-Roussy est une gare nouvelle : elle s'insère dans un territoire aujourd'hui non desservi par les transports en commun structurants et amené à connaître d'importantes mutations. Elle fait partie du vaste projet d'aménagement de la ZAC Campus Grand Parc, dans lequel elle occupe une position centrale, au pied de l'Institut Gustave-Roussy, premier centre de lutte contre le cancer en Europe et à la lisière du parc des Hautes-Bruyères. Elle desservira le futur pôle universitaire et interdisciplinaire de santé prévu au niveau du Fort de la Redoute.

DES QUARTIERS EN MUTATION

Début décembre, c'était le permis de construire de la gare Villejuif Louis-Aragon de la ligne 15 qui était signé. Située au sud-est de la commune, à proximité du centre-ville, de la ZAC Aragon et de l'hôpital Paul-Guiraud, la future gare s'inscrit dans le pôle multimodal existant accueillant déjà la ligne 7 du métro, le tramway T7 et 8 lignes de bus et 2 noctiliens. Un projet immobilier connexe devrait par ailleurs venir s'appuyer contre la gare. C'est la Société du Grand Paris qui a été chargée d'aménager, en collaboration avec la RATP et la Ville de Villejuif, l'ensemble de l'îlot appelé « Triangle Aragon ».



GARE VILLEJUIF LOUIS-ARAGON

Les démolitions se poursuivent

Les travaux préparatoires du Grand Paris Express se poursuivent avec la démolition du bâtiment situé à l'angle des avenues de la République et de Stalingrad. C'est en fait depuis novembre 2016 que l'entreprise Prodemo réalise pour le compte de la Société du Grand Paris ces travaux de déconstruction. L'entreprise a en effet d'abord effectué le curage de la structure : les éléments intérieurs ont été retirés et triés en fonction de leur nature. Jusqu'en mars 2017, elle réalise les travaux de démolition. Après une démolition manuelle des parties mitoyennes, la déconstruction mécanique du bâtiment, morceau par morceau, est effectuée. Par la suite, le site sera remblayé pour libérer cet espace, nécessaire à la construction de la future gare Villejuif Louis-Aragon.





LOGEMENT ÉTUDIANT

380 chambres d'étudiants supplémentaires

La construction de la résidence étudiante rue Ambroise-Croizat a débuté : 380 chambres en cours de réalisation.

Linkcity Ile-de-France et l'agence d'architectes Hubert Godet et Associés réalisent cette résidence pour l'investisseur Swiss Life Reim. Située au 89 rue Ambroise-Croizat, elle accueillera ses premiers étudiants pour la rentrée scolaire de septembre 2018. Si la résidence comporte 380 chambres, 60 d'entre elles sont destinées aux chercheurs. Une offre de logement intéressante étant donné le dynamisme des pôles de recherche de la ville, autour de Gustave-Roussy, du Villejuif Biopark et de l'hôpital Paul-Brousse. La résidence imaginée par l'agence d'architectes Hubert Godet et Associés se compose de deux éléments de hauteurs différentes (6 étages maximum), placés en retrait de la rue Ambroise-

Croizat. Le jeu des coloris des revêtements et des touches de couleur, le travail sur les châssis et encadrement des fenêtres, les ferronneries des balconnets contribuent à animer les façades et la qualité esthétique du projet. À noter, une partie de la toiture est végétalisée et des arbres seront plantés, côté rue. Le parvis accueille un abri pour garer les vélos et la résidence dispose aussi de 72 places de stationnement en sous-sol.

CONFORT ET SERVICES

Linkcity IDF applique pour cette réalisation son nouveau concept de logements pour étudiants travaillé avec une agence d'architecture d'intérieur. Des matériaux de qualité, une cohérence esthétique et une

recherche d'un véritable confort d'usage des futurs locataires avec une attention notamment au mobilier des chambres: kitchenette, rangement, salle de douche privative, des meubles pratiques, solides et élégants. La gestion de la résidence sera assurée par Sergic Résidences, déjà gestionnaire de la résidence pour étudiants située avenue de Paris. Outre la présence d'un gardien, logé sur place, les prestations de Sergic Résidences reposent sur un ensemble de services. Avenue de Paris, par exemple, la résidence étudiante dispose d'une laverie, d'un service de buffet de petit déjeuner en semaine, de prestations de nettoyage des chambres, l'accès à internet, etc.

Villejuif, ville étudiante

La ville compte actuellement 1 300 logements étudiants dont certains réservés aux étudiants des écoles d'ingénieurs et des écoles d'infirmiers de la ville auxquels vont s'ajouter les logements des résidences en cours de construction. Outre les 380 chambres de la rue Ambroise-Croizat, sont également en cours de réalisation 163 logements rue Grosmesnil, 67 et 146 chambres respectivement aux 37 et 132-136 boulevard Maxime-Gorki.



PRÊT IMMO
C'EST PLUS SIMPLE QUAND ON S'ADRESSE À CEUX QUI DÉCIDENT.

Vous disposez d'un délai de réflexion de 10 jours. La vente est subordonnée à l'obtention du prêt. Si celui-ci n'est pas obtenu, le vendeur doit rembourser les sommes versées. Sous réserve d'acceptation du dossier.

Crédit Mutuel
 CRÉDIT MUTUEL VILLEJUIF
 8 boulevard Paul Vaillant Couturier - 94800 Villejuif
 Courriel : 060666@creditmutuel.fr - 0 820 09 99 85

AUTOVISION
 CONTROLÉ TECHNIQUE AUTOMOBILE

10% sur présentation de cette publicité

01 46 78 21 18
 10 Boulevard Maxime Gorki - RN7 - 94800 VILLEJUIF

TBM
T.C.E. Bâtiment Multiservices
 37 ans d'expérience Maître Artisan Pignon sur rue

Pour la rénovation/transformation/isolation TTE de votre logement, nos équipes qualifiées de Maçons, Électriciens, Plombiers, Peintres, Ravaleurs, Étanchéité, Menuisiers, s'engagent pour un meilleur rapport qualité prix.

Finitions et nettoyage assurés - Paiement après satisfaction.
 Demandez Mr José au : 06 06 73 65 89
 Fixe : 09 54 84 51 36 - E-mail : bm_travaux@yahoo.fr

Taj Mahal
 Restaurant INDIEN et PAKISTANAIS
 Livraison gratuite à partir de 15€

Plats à emporter -10%
 Formules express 8,50€ le midi sauf le week-end

OUVERT 7J/7
 5, rue Georges le Bigot - Villejuif
 Tél. 09 83 89 97 36
 Port. 06 05 96 14 35

Visitez votre restaurant McDonald's de Villejuif !

Ouvert 7/7 de 9h30 à 00h30

Espace jeux pour enfants - Drive - Service à table

Sur présentation de ce bon un petit plaisir (sucré ou salé) vous sera offert pour l'achat d'un menu Best Of ou Maxi Best Of !* (offre non cumulable)
 *Offre valable jusqu'au 31 mars 2017

123, Bd Maxime Gorki VILLEJUIF

Le Territoire : un an après

Depuis le 1^{er} janvier 2016, avec la suppression des intercommunalités, la ville de Villejuif est intégrée au Territoire T12 de la Métropole du Grand Paris. ■

Nommé en cours d'année « Grand Orly Seine Bièvre » (GOSB), ce nouvel échelon administratif regroupant 24 communes représente pas moins de 677 874 habitants répartis sur 109,5 km², soit le deuxième territoire de la MGP le plus peuplé après Paris. Aucun service public n'a pour autant disparu. Les équipements qui étaient jusque-ici rattachés à la Communauté d'Agglomération de Val-de-Bièvre ont été transférés au Territoire : les conservatoires, le théâtre et le stade nautique. D'ici quelques mois, le Conseil municipal devra statuer sur les transferts définitifs des compétences, notamment en ce qui concerne la Politique de la Ville et la gestion des déchets encombrants. Des échanges ont déjà eu lieu entre la Ville et le Territoire. Près de 1500 agents travaillent aujourd'hui pour le Territoire GOSB et plusieurs centaines seront intégrés dans les mois à venir au fur et à mesure des transferts de compétences. Des études très importantes sont actuellement en cours pour la gestion de l'eau. Autre point qui doit avancer rapidement, la question d'un siège, destiné à accueillir quelques 350 agents dont les principaux cadres administratifs. Plusieurs villes se sont portées candidates dont Villejuif. Une décision sera prise dans les prochaines semaines afin de définir un site qui pourrait être provisoire. Enfin, deux autres chantiers seront lancés cette année celui de l'aménagement et de l'urbanisme, et celui du développement économique.



AVENUE LOUIS-ARAGON

Les trottoirs font peau neuve

Depuis lundi 23 janvier et pour deux mois, à la demande de la Ville et des riverains qui avaient fait circuler une pétition, le Conseil départemental procède à la rénovation des trottoirs de l'avenue Louis-Aragon, à partir du sentier de la commune et jusqu'à l'avenue du colonel Fabien. L'objectif est à la fois d'améliorer le cadre de vie et la sécurité des usagers. Le temps de déposer l'ancien revêtement et d'en poser un neuf, les travaux sont prévus pour durer deux mois, si les conditions météorologiques ne retardent pas le chantier. Les travaux se dérouleront entre 8h30 et 16h30 et nécessiteront la neutralisation d'une voie de circulation et la mise en place d'une circulation alternée au niveau des travaux. Une attention particulière sera portée à la sécurité de tous les usagers et au maintien des accès riverains. Coût total de l'opération : 300 000 €.

Lumière sur les LEDs



VOIRIE

Le remplacement progressif des lampes par des LEDs pour tout l'éclairage public se poursuit et avec lui l'amélioration de l'éclairage des rues et des économies d'énergie conséquentes. ■

Depuis 2015, environ 310 lanternes sont ainsi remplacées tous les ans dans la ville au profit de luminaires à LEDs. C'est dans le cadre d'un marché « à performance énergétique », négocié à l'échelle de l'ancienne communauté d'agglomération, que les 2462 lanternes sur un parc total de 3199 points lumineux sont remplacées progressivement, en huit ans, rue après rue. Les mats des lampadaires étant conservés, les habitants font surtout la différence à la meilleure qualité d'éclairage des rues. La lumière est plus blanche, quand les anciennes lampes délivrent une lumière jaune-orangée. Le faisceau lumineux est aussi plus large, améliorant ainsi le confort visuel des passants.

UNE CONSOMMATION RÉDUITE DE 50%

L'autre grand avantage des LEDs est évidemment les économies d'énergies réalisées. Alors que les lampes précédentes nécessitaient une puissance de 150 à 400 Watt, selon les modèles, les LEDs n'en consomment que 70 environ pour des performances supérieures. Pour ne citer que le bilan de quelques-uns des travaux réalisés au cours de l'année 2016, le remplacement des 53 luminaires rue Lamartine permet par exemple de réduire de 60% la consommation annuelle, celui des 31 lumi-

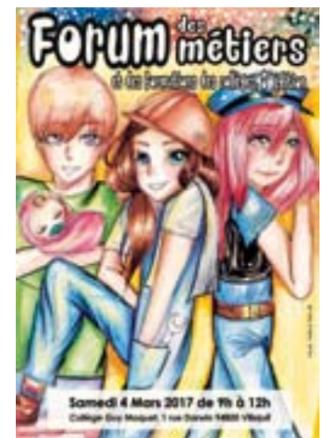
naires de la Place Paul-Éluard ou des 14 de la rue Pasteur de 65% ! Les économies d'énergies ne seront pas identiques dans toutes les rues. Dans le respect du Grenelle de l'Environnement, le calendrier des travaux se concentre d'abord sur le remplacement des luminaires les plus énergivores et anciens et notamment les « boules ». Celles-ci éclairent mal et participent grandement à la pollution lumineuse. Mais à l'issue de la campagne de remplacement des 2500 lanternes de la ville, les économies d'énergies attendues sont tout de même de plus de 50%.

UNE MAINTENANCE AMÉLIORÉE

Au démarrage du marché. Un système de gestion de la maintenance assistée par ordinateur a été mis en place sur tout le patrimoine. Cet outil couplé à une cartographie, permet de géolocaliser les points lumineux et leur état de fonctionnement en temps réel. Ainsi les pannes sont signalées et enregistrées sur des tablettes lors des tournées de nuit hebdomadaires. À noter, outre les luminaires LEDs, les vasques sont également remplacées au profit de vasques antichoc. Il s'agit à la fois de réduire les actes de malveillance ou les accidents et d'opérer une harmonisation esthétique des luminaires.

en bref...

Forum des collèges
Samedi 4 mars



La 8^e édition du Forum des métiers et des formations des collèges se tiendra samedi 4 mars de 9h à 12h au collège Guy-Moquet. Particulièrement attendu, ce forum est rappelons-le ouvert à tous les élèves de 3^e et de 4^e des collèges de Villejuif, et donne à voir sur les opportunités de carrière professionnelle ainsi que sur les formations possibles au lycée et dans le secondaire. Parents d'élèves et personnels enseignants sont également les bienvenus.

Vaccinations sans RDV

Le Centre Municipal de Santé Pierre-Rouquès modifie son accueil pour les consultations de vaccinations. Elles sont désormais proposées sans rendez-vous tous les mardis de 16h30 à 18h. Rappelons que les vaccinations sont gratuites pour les adultes et les enfants (à partir de 6 ans).

Centre municipal de santé Pierre-Rouquès
43, avenue Karl-Marx
Tél.: 01 45 59 23 70





Focus sur le commerce de proximité

DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE

À l'initiative du Maire et de la Première adjointe en charge du Commerce et de l'Artisanat, Cécile Duboille, les commerçants de la ville étaient invités, ce mercredi 18 janvier, à échanger sur l'avenir de leur secteur d'activités et les opportunités qui s'offrent à eux. ■

« **N**otre ville est en mutation et il faut anticiper ces changements. Je crois beaucoup à la dynamique de l'activité commerciale ». C'est avec ces paroles volontaires et pleines d'optimisme que Franck Le Bohellec a accueilli la trentaine de commerçants rassemblés dans la salle du Conseil. Dans le contexte du Grand Paris et des changements qu'il occasionne, le Maire souhaite apporter une plus grande attention à l'activité commerciale. Un chiffre : d'ici 2022, Villejuif devrait compter 70 000 habitants. Ces nouveaux habitants représentent un véritable vivier de clients potentiels pour les commerçants. D'autant qu'à ceux-ci s'ajoutent les nombreux salariés qui viennent chaque jour travailler dans notre ville. Ils seront plus nombreux encore dans les années à venir en fonction de l'avancée des projets d'aménagement. Dans ce contexte, c'est également l'image de Villejuif qui change, comme les attentes des habitants en termes de commerces de proximité ou d'enseignes de qualité. Le réaménagement du centre-ville a été réalisé dans ce sens. Aujourd'hui, de nouveaux commerces prennent place et rencontrent un accueil chaleureux des Villejuifois.

CRÉER DU LIEN

La question du stationnement a été largement abordée avec, à proximité de la mairie, 120 places de parking prochainement disponibles. De même, dans les différents quartiers, cette problématique est largement prise en considération pour ne pas pénaliser l'activité commerciale. La propreté, avec la mise en place du dispositif « Allo propreté » et la sécurité, avec le renforcement de la Police municipale et une réflexion sur l'installation de la vidéoprotection, sont aussi des préoccupations de la Municipalité. Pour accompagner l'ensemble de ces changements et permettre le développement de l'activité commerciale, une Chargée de

mission commerce et artisanat, Tiphaine Le Ninivin, a été recrutée. Son objectif « créer du lien, promouvoir le commerce de proximité et fédérer les commerçants via l'instauration d'une permanence et d'une adresse email dédiée ». Pour permettre à la Municipalité d'avoir une vision globale des reprises, vacances et créations de commerce, une étude est en cours pour instaurer dès le mois d'avril, un périmètre de sauvegarde et de préemption des baux commerciaux. La création d'un observatoire interne et d'un annuaire numérique des commerces est également à l'étude. Le Maire a de son côté proposé la mise en place d'une charte dédiée aux commerçants qui serait élaborée conjointement avec eux. « L'objectif est de vous mettre en valeur et que les actions de la Ville profitent à tous », a conclu l'élue en charge du commerce.



COMMERCES ET SERVICES

Pièces jaunes près de chez vous

Le réseau Guy Hoquet l'Immobilier s'engage aux côtés de la Fondation Hôpitaux de Paris – Hôpitaux de France via l'Opération Pièces Jaunes et organise la collecte. C'est la 2ème fois que Guy Hoquet endosse ce rôle en sollicitant les professionnels situés à proximité. À Villejuif, l'agence située rue Jean-Jaurès a ainsi été à la rencontre des commerces et activités voisines. 38 n'ont pas hésité à contribuer au succès de la collecte. L'Opération Pièces Jaunes permet d'aider les parents d'enfants hospitalisés à se loger près de leurs enfants, le temps des soins. En 2015, le réseau des agences Guy Hoquet et les professionnels de partenaires ont collecté 5 tonnes de pièces ; objectif 2017 : 10 tonnes !

Les 28 professionnels partenaires :

Rue Jean-Jaurès : Guy Hoquet, MMA, Création Elissa, Maya Demarques, Goodclop, Krys Opticiens, Hair Story, Optic 2000, Pharmacie Fleifel, Ponam Collection, Boulangerie Ajammour, Khmer pressing, Coudorama, Fleuriste Le Liseron, Pharmacie des écoles, EURL Alexandra Villejuif. **Rue Le Bigot :** Pressing 28, Chrys beauté, Pharmacie des arcades, Boulangerie George, Med distribution. **Les commerçants du centre commercial Villejuif 7** et Grossi Fleurs et Retouche rapide (av. P.Vaillant-Couturier) ; Garage Norisko (blv. M.Gorki) Jimmy Dog (av. République), Florane (av. Stalingrad), Alexandra 94 (rue E.Varlin), Show Devant (esplanade PY.Cosnier), le bar-tabac rue Camille-Blanc.

ARTISANAT

Galettes gastronomiques

Le saviez-vous ? C'est à Villejuif que le grand pâtissier Laurent Duchêne, Meilleur ouvrier de France et membre de l'élite mondiale des Relais Desserts, confectionne ses traditionnelles galettes des rois. Depuis 2014 en effet, ce grand talent de la gastronomie française et ses 25 salariés (dont 12 pâtissiers) ont posé leurs valises à deux pas du métro Léo-Lagrange, dans un atelier ultra moderne, délaissant ainsi le vétuste et étroit local du XIII^e arrondissement. Outre la classique et la frangipane pistache griottes rôties, il y a pour cette année 2017, la recette unique d'une galette ganache au gianduja (praliné noisette/chocolat au lait) et à la crème d'amande, parfumée au zeste de citron confit. Pour les amateurs, vous pourrez vous les procurer rues Wurtz (XIII^e arrondissement) et de la Convention (XV^e arrondissement), entre 11 € et 49 € pour 3 à 12 parts. D'ici la fin du mois, environ 5 000 galettes seront confectionnées dans son atelier avant de rejoindre les vitrines parisiennes.



CENTRE-VILLE



Du pain, des gâteaux et des sourires

Ce sont deux amis de longue date qui vous accueillent dans la nouvelle boulangerie de la rue Jean-Jaurès. El Hassan Farissi et Aomar Benhammouch, tous les deux originaires du Maroc, se connaissent depuis de très nombreuses années, mais ce n'est qu'autour de ce projet qu'ils ont décidé de s'associer. Boulangerie Farissi et Benhammouch

Ouvert du mardi au dimanche, de 6h30 à 20h30

64 rue Jean-Jaurès

Tél. : 01 70 25 99 95

Une nouvelle boucherie

Après avoir exercé dans diverses activités, la famille Arioua, se lance dans le commerce de la viande.

À la tête de cette nouvelle boucherie, le fils Wassim. Pour l'épauler, Dahlan, professionnel d'expérience, avec déjà onze années dans le métier. La provenance des produits est française, et certains sont halal.

« Prix attractifs et qualité » sont les maîtres-mots des commerçants.

Boucherie Jean-Jaurès

du mar au diman, de 8h à 20h

110, avenue Jean-Jaurès

Tél. : 09 83 36 53 99





INNOVATION

Dans les coulisses d'Atmostat

Nichée au cœur du centre-ville dans d'anciens corps de ferme, *Atmostat* est une entreprise historique de la ville, bien que peu connue des Villejuifois. Elle est spécialisée dans le développement, la fabrication et l'assemblage de matériaux rares et de haute précision. Son président Olivier Bouchard, s'est vu remettre par le Maire le 14 janvier dernier, la médaille la ville. ■

Dans la cour de l'entreprise, Bruno Langlois, directeur de recherche, est fier de nous présenter le Methamod. Un réacteur qui permet à partir de CO2 et d'hydrogène de produire du méthane. Ce composé chimique permet ainsi de stocker les surproductions d'électricité issues de la production des énergies renouvelables (éoliennes, panneaux solaires, etc.). Une innovation plus que prometteuse, car si cette petite unité ne peut alimenter qu'entre cinq et dix véhicules roulant au gaz vert par an, leur assemblage décuple leur puissance. C'est le cas par exemple dans le port de Fos-sur-Mer près de Marseille avec le projet Jupiter 1000 de GRT gaz où l'énergie des éoliennes pourra être réinjectée dans le réseau de gaz. D'autres projets de cette ampleur sont en cours en Pologne et en Italie. « Précurseur sur ce marché, le Methamod

pourrait représenter une révolution pour de nombreux territoires, notamment isolés, comme des villages en Afrique ou des îles » ajoute Bruno Langlois.

HAUTE TECHNOLOGIE

Indépendamment de ce réacteur révolutionnaire, *Atmostat*, est un spécialiste de la métallurgie du futur. Filiale du groupe Alcen, l'entreprise emploie, sur 4000m² une centaine de personnes très qualifiées : chercheurs ingénieurs, chimistes et compagnons. En effet, la complexité des pièces élaborées par l'entreprise exige un « tour de main » et une montée en compétence constante qui se transmet par le système du compagnonnage. Soudage laser, impression 3D métal ou métallurgie des poudres, les techniques employées nécessitent beaucoup de dextérité et de précision et des conditions optimales de fabrication.

PARTENARIATS

Dans les ateliers, l'ambiance est studieuse autour des plans d'assemblage. Certaines pièces sont fabriquées dans des salles dites « blanches », c'est-à-dire protégées de la poussière pour une fiabilité maximum. Car l'entreprise n'a pas droit à l'erreur : *Atmostat* crée des pièces qui dureront des décennies et elle participe aux projets les plus innovants de l'époque. Dans le cadre de partenariats publics ou privés, elle travaille ces dernières années pour les marchés de l'espace, de l'énergie, du médical, de la défense (Airbus, le Cnes, le Commissariat à l'énergie atomique et aux énergies alternatives, Thales, GRT gaz, etc.). Les techniques développées par *Atmostat* permettent, par exemple, d'assembler des matériaux très fins. Bruno Langlois cite l'exemple de bouteilles de gaz ultra légères qui, dans le cadre du développement de l'hospitalisation à domicile, seront d'un grand confort.



Bruno Langlois présente le Methamod

INITIATIVE

Au-delà du jardin

La MPT Jules-Vallès dispose d'un espace extérieur de plus de 100 m² qui n'attend que vous pour prendre vie. ■

« Participatif, ludique et convivial » tels sont les mots que l'équipe de la MPT veut associer à son futur jardin. L'espace a vu se succéder plusieurs projets, dont celui d'un jardin potager animé par l'association parisienne *Veni Verdi*. Aujourd'hui, c'est avec des idées plein la tête que la MPT fait appel aux Villejuifois. Au-delà du jardin potager, « l'objectif est d'avoir, au 20 mai, jour de son inauguration officielle, un bel espace et de le faire vivre tout au long des beaux jours », explique Olivia Morin, responsable de la MPT. Pour ce faire, toutes les bonnes volontés sont sollicitées, jardiniers, artistes ou bricoleurs... Les centres de loisirs et l'EDI (espace dynamique d'insertion) participent déjà à des projets. Les enfants dessinent leur jardin idéal ; les jeunes créent, à partir de matériaux de récupération, du mobilier de jardin. Catherine Videlaïne, artiste habitant le quartier, supervisera la décoration du lieu. Des partenariats avec le service des espaces verts de la ville, l'accueil de loisirs Pasteur ou la Maison des Parents voient le jour. Aux vacances de février, un programme



d'activités complet va permettre d'avancer concrètement sur ce projet. À terme, l'activité du jardin et l'entretien des cultures relèveront de l'envie et de la bonne volonté des habitants. Déplacez-vous jusqu'à la MPT pour participer à ce joli projet collectif !

Tout le programme est à retrouver dans l'agenda.

ÉCOLOGIE

Des ciné-débats pour sensibiliser à la nature

De février à mai, un cycle de trois ciné-débats, organisé conjointement par l'école Supbiotech, l'association *Herbes Folles* et la Ville, prendra place à la salle culturelle de la Médiathèque Elsa-Triolet. ■

Le thème ? La relation des hommes à la nature, qu'elle soit sauvage ou au cœur de nos villes. Au programme, trois films réunis par un message écologique fort : « *Le dernier trappeur* » (2003), de Nicolas Vanier, « *La forêt d'émeraude* » (1985), de John Boorman, et « *Demain* » (2015), de Mélanie Laurent et Cyril Dion. « Ce sont des films porteurs d'un regard positif sur l'écologie, nous voulions éviter de tomber dans le négativisme. Il y a aussi un souci de cohérence : nous partons des grands espaces, pour traiter de l'expansion urbaine et aller jusqu'à l'intérieur de nos villes », explique Fabien Milanovic, enseignant à l'école Sup'biotech et initiateur du projet. Chaque film sera suivi d'un débat avec les spectateurs.

« C'est la première fois que nous organisons cela, explique-t-il, mais nous savons que le film est l'un des meilleurs moyens de provoquer des émotions, libérer la parole, et sensibiliser. »

Médiathèque Elsa-Triolet, de 19h30 à 22h, entrée libre (dans la limite des places disponibles), avec pot offert à la fin.

AU PROGRAMME :

Judi 23 février - « *Le Dernier Trappeur* »
 Judi 20 avril - « *La Forêt d'Émeraude* »
 Judi 18 mai - « *Demain* »
 (séance spéciale dans le cadre de la Fête de la Nature)

en bref...

Le Temps du regard

L'association *Le Temps du regard* vous invite à découvrir du 4 février au 7 mars, l'exposition de Laurent Corvaisier. Enseignant aux Arts décoratifs et au lycée d'arts graphiques *Corvisart* depuis 1995, Laurent développe en même temps son travail de peintre et son activité d'illustrateur. Il expose régulièrement en France et à l'étranger.

Tous les jours de 8h à 20h
 Hall du Centre Hépatobiliaire
 Hôpital Paul-Brousse



Potheam

L'association *Potheam* (Poésie Théâtre Amitié) reçoit le comédien, conteur et cinéaste, Saadi Younis Bahri ce mercredi 22 février à 15h. Il nous conduira aux tréfonds des histoires de l'Égypte avec la parole cachée des Pyramides, la grandeur des Pharaons, l'intelligence des gens simples et les mystères du Sphinx... La représentation sera suivie d'un goûter et d'une scène ouverte. Entrée libre chez Anne Breillat Kadri : 01 47 26 41 25, 12, rue du Clos Fleuri à Villejuif.





INTERGÉNÉRATIONNEL

Opération jeunesse !

La nouvelle édition du Défi sport senior organisé par l'USV retraités, en partenariat avec le service des sports de la ville, a innové cette année avec la présence d'une classe de 5^e du collège Aimé-Césaire. ■

Dans le gymnase Maurice-Baquet, jeunes et moins jeunes s'en donnent à cœur joie. Jeux d'adresse, football en marchant, volley-ball bouteille, parcours à l'aveugle, les épreuves les plus incongrues les unes que les autres n'auront pas manqué d'amuser la centaine de personnes présentes. Fort du succès rencontré lors des deux précédentes éditions (à Villejuif l'été 2016 et Limeil-Brévannes en novembre dernier), le Défi sport

vingtaine de collégiens d'Aimé-Césaire. Tous se sont volontiers prêtés au jeu, prêtant ainsi main forte à leur aîné. Force est de constater que sur certaines épreuves, les plus forts ne sont pas ceux que l'on croit.

Plus de photos sur villejuif.fr 📷



senior a repris ce jeudi 2 février. Le but, rappelons-le, une compétition sportive mais amicale, entre des retraités de différentes villes. Particularité de cette première session 2017, la présence d'une



en bref...

Triathlon

Le 15 janvier dernier, le V-Athlon a obtenu son premier podium de l'année, lors du Run and Bike de Pontault-Combault (77). Dans cette discipline qui allie course à pied et VTT, le duo de Poussines filles, Irda et Zeyneb, 10 ans et 8 ans respectivement, ont pris la 3^{ème} place de cette course de 2 km, et ne sont passées qu'à 15 secondes de la 2^{ème} marche.



« C'est une très belle performance, se félicite Séverine Lanoue, présidente du club, pour des filles qui n'ont que 2 années de pratique maximum. » Du côté des seniors, l'équipe féminine (Judith Fabre et Gaëlle Le Golvan) a manqué de peu le podium en terminant 4^{ème} de leur catégorie après une belle remontée, sur cette course de 8 km de distance. « C'est un résultat plus qu'encourageant, Les filles revenaient de blessures après plus d'un an, et l'une d'entre elles, Judith, faisait partie de la catégorie vétérans. Elles sont déjà contentes d'avoir fini l'épreuve, donc cette place n'est que du bonus ».

Judo

Nous avons appris il y a quelques jours la disparition de Luc Cappa, âgé de 57 ans, des suites d'une longue maladie. Enseignant de judo 3^{ème} dan, Luc a, pendant plus de 25 ans à Villejuif, transmis son savoir-faire, sa passion, fait grandir plusieurs générations, adeptes d'Arts martiaux. Professeur de Tai chi, expert régional en Jujitsu, il a élevé de nombreux élèves au niveau national en chanbara. Il a lui-même été vice-champion de France de Jujitsu.



Le moto club poursuit sa route

SPORT MÉCANIQUE

De nouveaux adhérents, des excursions à l'étranger... le mythique moto club de la ville est dans une belle dynamique. Le point sur l'année passée, et l'agenda à venir. ■

À Villejuif, les « Casoars » sont une institution. Depuis sa création en 1968, l'un des plus anciens moto clubs d'Île-de-France, toujours situé au 118 rue Youri-Gagarine à côté de la MPT Gérard-Philippe, s'est créé une famille d'aficionados de la deux roues. Un cercle de passionnés qui n'a pourtant rien de fermé. Au cours de l'année 2016, le club peut se réjouir de nouveaux arrivants : 9 adhésions, dont 5 femmes, et un restaurateur de la ville ! « Nous avons récolté les fruits de notre participation au Forum des Associations en 2015, explique son président, Claude Brochet. La communication de la Ville nous a aussi beaucoup aidés. » Côté sorties, les motards ont été plutôt actifs, avec quelques courses de motos et des salons, mais surtout l'Année de la Touraine (« sous l'eau ! »), la traversée partielle de la Manche, et la participation en septembre au « Ace Cafe » de Londres, grand rassemblement de motards venus de l'Europe entière. « C'était surtout pour nous l'année de la convivialité entre les membres, explique Claude Brochet. La confiance se renforce entre les anciens et les nou-

veaux adhérents. » L'année 2017 promet d'être encore plus riche : pas moins de 16 sorties au premier semestre, et 10 au second. Parmi elles, de belles escapades à venir : les courses sur route en Irlande du Nord (North West 200) et les courses sur plage au Pays de Galles en mai prochain. « Un dépaysement garanti et le défi du roulage à gauche », souligne-t-il. Une troisième virée au Ace Cafe est prévue cette année, tandis que le MCV prendra part au traditionnel encadrement à moto de la Corrida en octobre et, grande nouveauté, ouvrira une section réservée aux véhicules d'époque. Avis aux amateurs de mécanique.

Moto Club de Villejuif | 118, rue Youri-Gagarine
Permanence, ouverte à tous, tous les vendredis soirs, à partir de 21h, à la MPT Gérard-Philippe

TIR À L'ARC

Les archers décorés !

Le 13 décembre dernier, douze bénévoles de l'USV Tir à l'arc ont été décorés par le Préfet du Val-de-Marne de l'une des plus belles distinctions du monde sportif amateur : la médaille de la jeunesse, des sports et de l'engagement. Une récompense attribuée chaque année, sur demande du club ou de l'un de ses membres, à des personnes pour « leurs services rendus ou engagement en faveur de l'intérêt général ». Quatre d'entre eux, Gilbert Dana, Philippe Latte, Isabelle Lechat et Maryline Seite (actuelle présidente du club), se sont vu remettre la médaille de bronze, couronnant au minimum « six années d'ancienneté ». Une médaille du bénévolat a été remise à Guillaume Kiss-Vallée, tandis que les sept autres ont reçu la lettre de félicitations du jury : Anne-Marie Lamerant, Chrissy Lamerant, Christophe Charpentier, Gérard Kiss-Vallée, Frédéric Lamerant, Jean-Luc Prioux et Catherine Seite. Une belle distinction collective qui encourage le club à poursuivre ses efforts dans son projet de développement.

UNION CITOYENNE POUR VILLEJUIF

Villejuif une ville attractive conjuguant l'urbain et l'humain

Villejuif souhaite offrir des conditions de vie adaptées aux besoins des habitants et des salariés en termes de logements, d'emplois et de services. Pour accompagner les nombreuses constructions de logements sur Villejuif, il est aussi nécessaire de créer des espaces de vie et des services publics en adéquation avec les besoins, présents et futurs, en matière de sécurité, d'accueil de la petite enfance mais aussi notamment en matière de transports, d'installations sportives et d'infrastructures scolaires. Afin de répondre aux attentes des habitants, la construction, l'agrandissement et la rénovation d'équipements publics sont d'ores et déjà programmés. Qu'il s'agisse du Grand Paris Express et de ses trois nouvelles stations de métro, de Campus Grand Parc (3300 logements), de la ZAC Aragon, de la Halle des sports (450 spectateurs et 155 appartements), de la Maison des Arts Martiaux avec son dojo, du groupe scolaire des Réservoirs (17 classes) ou encore du projet de renouvellement urbain des quartiers sud, Villejuif vit donc un moment historique. Les projets en cours, permettent en conséquence d'assurer le développement et le dynamisme de l'activité économique à l'instar de l'installation future du groupe Orange à Villejuif (1100 salariés) au sein du quartier des Lebon-Lamartine. Du côté du pôle Louis-Aragon, étant donné la situation attractive au pied du pôle d'échange, les 60 000 m² de logements et de bureaux pourraient accueillir entre 1500 et 2000 emplois. Notre ville devient attractive non seulement par ses activités économiques mais également pour sa qualité de vie. L'ouverture prochaine de nombreux services et équipements publics attirent d'ores et déjà de nouveaux habitants.

M. Anrep, Y. Bokreta, M. Bounegta, J. Carvalho, F. Ducellier, M. Monin, F. Ouchard, M.J. Pidron, E. Yebouet, L. Yapo, M. Dumont-Monnet

La Police Municipale à Villejuif, enfin une réalité !

La sécurité des personnes et des biens est une de nos priorités. Elle comprend deux parties bien distinctes : La Tranquillité Publique (vols, agressions, etc) et l'Assistance à Personnes (incendies, accidents, etc). La Tranquillité publique est maintenant assurée par notre Police Municipale en coordination avec la Police Nationale. Lors des précédentes mandatures, pour des raisons idéologiques, l'ancienne municipalité ne voulait pas entendre parler d'une police municipale, il n'existait donc que des gardiens de ville, sans aucun pouvoir de police. Nous avons créé la Police Municipale qui occupera prochainement ses locaux et possèdera son propre numéro d'appel. La mise en place progressive de la Vidéo-protection en 2017 permettra d'élargir ses missions. L'Assistance à Personnes est assurée par la Mairie en faisant respecter à la lettre la réglementation des Établissements Recevant du Public (ERP). Il est incompréhensible que depuis des années plusieurs ERP exercent leurs activités sans même une déclaration d'ouverture, il n'y a donc jamais eu de passage de commission de sécurité. Cela tient à une volonté politique de l'ancien exécutif qui laissait faire... Il suffit de voir les conséquences dramatiques que peut occasionner ce genre de situation : à Rouen, 14 morts dans un sous-sol de bar. Nous ferons tout par étape, compte-tenu des finances de la ville, pour améliorer la sécurité à Villejuif. Le temps où la Municipalité était opposée à une Police Municipale et à la Vidéo-protection est révolu. Nous sommes dans la réalité, et c'est pour la sécurité publique de tous les Villejuifois !

E. Berton, C. Duboille, A. Grivot, A. Mille, J. Mostacci, E. Obadia

La laïcité n'implique pas l'inaction !

Le premier accord de principe pour la construction d'une mosquée à Villejuif date de 2008. La Maire de l'époque soutenait le principe d'un lieu de culte digne, à la fois proche du centre ville, du métro et en bordure d'un grand axe. Quel est l'état d'avancement du projet, combien de temps va-t-il falloir attendre avant de voir cette demande légitime recevoir une réponse concrète ? L'enjeu est certes que les pratiquants disposent d'un lieu décent mais aussi d'y adosser un espace de dialogue interculturel ouvert en permanence à tous. Ce lieu s'avère aujourd'hui des plus nécessaires tant des craintes, confusions et préjugés affluent lorsque l'on aborde la question de l'islam. Des promesses à la mise en œuvre il ne devait y avoir qu'un pas... pourtant le dossier semble en sommeil, bien qu'une concertation soit par moments évoquée. Pour les élus du groupe VillejuifNOTREville, cet engagement reste plus que jamais sur l'ouvrage. Il s'avère cependant important de ne pas faire l'impasse sur quelques attendus : si la municipalité ne devait en rien entraver le projet, il s'agissait également de s'assurer que le chantier ne pèse en rien sur les contribuables ainsi que l'exige le principe de laïcité. Pluralisme des cultures, liberté de culte et d'opinion, principe de dignité des personnes, lutte contre les communautarismes, apprentissage de la tolérance, ce projet en tant qu'il s'accorde avec les valeurs qui sont les nôtres, se doit d'avancer sans tarder. Retrouvez notre publication sur www.villejuifNOTREville.fr

P. Vidal, P. Nunes, A. Caporusso

OPPOSITION

L'AVENIR À VILLEJUIF

De la vieille politique

Le maire veut présider le CCAS, où il était jusqu'alors représenté par l'adjoint M. Caporusso. Il déplace les services, sans consulter les syndicats ni même informer Mme Loudière, pourtant en principe adjointe aux Ressources humaines. Il tente d'obtenir une Déclaration d'Utilité Publique sur la ZAC Aragon pour pouvoir exproprier : il promettait l'inverse lors de son élection. Mme Ouchard, maintenant responsable de la démocratie participative, est chargée de remettre à plat les conseils citoyens, « les conseillers citoyens n'ayant pas compris leur rôle » (probablement, selon le maire : à son service). Idem pour la Commission paritaire des associations, dont Mme Casel annonce qu'elle va revoir le fonctionnement (M. Obadia préconisant lui de la supprimer). C'est « À droite toute ! » mais surtout : une politique telle que personne n'en veut plus. A l'heure où les initiatives citoyennes fleurissent partout, où certains candidats à la présidentielle avancent quelques propositions pour déverrouiller le système complètement sclérosé, à Villejuif on revient aux pratiques ringardes qui ont entraîné la chute de la maison Cordillot. Nous avons voulu faire de la politique autrement, et nous l'avons fait pendant deux ans, en nous appuyant sur les agents, la population, les associations. Nous nous sommes heurtés au favoritisme et à l'absolutisme. Le moins qu'on puisse dire, c'est que ça ne s'est pas arrangé depuis notre départ. Mais nous ne renonçons pas ! lavenirvillejuif.fr

A.L. Boyer, N. Gandais, I. Hamidi, M. Lambert Dauvergne, A. Lipietz, P. Stagnetto, S. Thomas

ÉLUS COMMUNISTES - FRONT DE GAUCHE - CITOYENS
Fillon - Le Bohellec, même combat

Monsieur le Maire a son candidat pour l'élection présidentielle : François Fillon. En termes d'idées et de programme, c'est ce qui se fait de plus réactionnaire aujourd'hui. A l'image de ce qui se fait à Villejuif. Croisons le programme de l'un et la mise en œuvre par l'autre. M. Fillon annonce la diminution de 100 milliards des dépenses publiques (socialement utiles) et l'augmentation de 40 milliards de dotations (socialement inutiles) aux entreprises. IL annonce 500 000 suppressions d'emplois dans le service public. Combien cela va encore représenter à Villejuif après la suppression de nombreux services. M. Fillon annonce le retour aux 39 h et le recul de l'âge de la retraite à 65 ans. M. Le Bohellec maltraite et méprise le personnel communal. M. Fillon pense qu'« on peut changer psychologiquement un pays ». M. Le Bohellec veut transformer sociologiquement la commune. M. Fillon veut privilégier l'offre de logements privés à la demande de logements sociaux parce que le premier « libère le potentiel de croissance du marché ». M. Le Bohellec veut mettre Villejuif en vente et réduire la part de logements sociaux au profit du logement privé inaccessible à la majorité des Villejuifois. M. Fillon veut privatiser la culture. M. Le Bohellec l'abandonne et vous invite à un diner « Music-hall » à 120 € le couvert ! M. Fillon veut réduire l'école maternelle à néant en rendant l'école obligatoire seulement à 5 ans. S'en serait fini du rôle fondamental de la maternelle. M. Le Bohellec veut carrément fermer une école maternelle dans un quartier populaire. Mais M. Fillon n'est pas encore élu et M. Le Bohellec a des soucis avec la population qui se mobilise à chacun de ses mauvais coups avec les élus et les militants communistes. Au plan national comme à Villejuif une autre politique est possible, celle du progrès social du renforcement des services publics et de la démocratie. : Une véritable politique de transformation sociale, loin de celle menée depuis cinq ans par le gouvernement Valls. C'est le sens donné par les élus et les militants communistes dans leur campagne pour les élections présidentielles et législatives.

G. Bulcourt, C. Cordillot, S. Da Silva Pereira, M. Kadri, F. Perillat-Bottonet

ÉLUS SOCIALISTES

Des vœux pathétiques

Entre images de promoteurs et déclarations revanchardes, Franck le Bohellec a montré, lors de ses vœux, l'image d'une municipalité engluée dans ses contradictions. Elue pour éviter une soi-disant « bétonisation » de la ville, la majorité a voté un nouveau Plan Local d'Urbanisme prévoyant une augmentation bien plus importante du nombre d'habitants dans les dix prochaines années (jusqu'à 70 000). Le discours de F. Le Bohellec a été illustré d'images bien propres issues des agences de com' des promoteurs. Belle vitrine que ces images glacées qui viennent en contradiction avec ses engagements. Un Maire obligé de préciser qu'« il peut se regarder dans la glace » après tant d'épisodes de discordes au sein de sa majorité, ne doit pas avoir une conscience aussi tranquille... En coulisse, certains adjoints refusent de monter sur le plateau, et affichent publiquement leurs désaccords sur Facebook ou devant les représentants du personnel. Une Ville bien gérée ? Laisser des agents sans travail pendant des mois dans un bureau, par esprit revanchard ou par manque de projet, n'est pas notre conception de la bonne gestion. Sans compter la souffrance induite chez ces personnels. Bref, un discours pathétique qui ne parvient pas à cacher le profond désarroi dans lequel cette prétendue majorité se trouve. <http://villejuif.parti-socialiste.fr/>

S. Taillé-Polian, G. Lafon, D. Girard

FRONT DE GAUCHE - MOUVEMENT RÉPUBLICAIN
ET CITOYEN**Bilan du maire : ruches et sanisettes !**

Début 2016, je me demandais si le maire allait enfin agir. Un an après, quelle est son action à la tête d'une majorité en décrépitude ? Les promoteurs font fleurir des immeubles, sans réflexion sur le coût des équipements publics que cela va engendrer. Lors des vœux, le maire très satisfait de lui-même s'est attribué ces constructions privées et les projets lancés par la gauche. Il a mis à l'honneur l'installation de ruches, sans oublier celle de trois sanisettes ! Même en ajoutant les places de parking en épi pour le centre-ville, le bilan est bien maigre... Il est même consternant pour une ville moyenne à fort potentiel comme la nôtre ! L'attractivité se renforcerait si une politique cohérente était menée, à partir de l'effet de levier du nouveau métro et de Campus Grand Parc. Nous en sommes très loin... www.mrc-villejuif.fr

M. Badel

HAREL POUR UNE FORCE D'UNION ET D'ESPOIR

« Nos espoirs pour 2017 »

Pour 2017, nous exprimons le souhait que la progression du nombre d'agents chargés du nettoyage de la commune, avec un équipement approprié, augmentera autant que celle du nombre d'agents chargés de la sécurité. Nous espérons qu'une action urgente sera entreprise dans les meilleurs délais et avec bienveillance pour redorer le blason de l'administration municipale, jusqu'à ce jour délaissée et méprisée avec tout son personnel en première ligne. Nous espérons que l'inquiétante frénésie immobilière que l'on constate s'accompagne du respect de la tranquillité des habitants mise à mal ainsi que la constante propreté de la voirie autour de chacun de ces chantiers. Nous espérons que les élus de la majorité municipale prennent enfin conscience de leur état de décomposition suicidaire pour notre démocratie comme le fonctionnement de nos services et qu'ils se pencheront plutôt sur les défis à relever que de se préoccuper chacun que de leur sort personnel. Enfin nous espérons que 2017 verra pour nos concitoyens l'horizon s'éclaircir avec des perspectives concrètes et enthousiasmantes. Encore une fois, bonne et heureuse année 2017 à chacun de vous.

J.-F. Harel, M. Tijeras

FRONT NATIONAL

La santé pour tous !

Face à une montée du scepticisme médical par une partie de l'échiquier politique. Face à un engorgement des services d'urgence, notre ville se doit d'avoir une offre de service public sanitaire des plus convenables car la santé ne saurait qu'être libérale. C'est pourquoi il faut absolument développer le centre Rouquès ainsi que son antenne locale Pasteur afin de pouvoir y accueillir le maximum de personnes. Bien à vous !

A. Gaborit



Retraités...

ACTIVITÉS RÉGULIÈRES

La Ville organise toute l'année des activités et sorties destinées aux retraités. Pour y participer, une carte (gratuite, valable de septembre 2016 à juin 2017) doit obligatoirement être établie au Service municipal des Retraités, Maison Les Marronniers, ou dans les MPT Gérard-Philippe et Jules-Vallès (selon les horaires d'ouverture).

ACTIVITÉS HEBDOMADAIRES

À la Maison Les Marronniers : activités de couture, le lundi à 14h ; neuro-gym, le mercredi à 10h ; jeux de société / rami, les mardis et vendredis à 14h

Salle Nicolas-Radot : tarot, les lundis et jeudis à 14h

Salle Maurice-Cardin : scrabble, les mercredis et vendredis à 14h, belote, le mardi à 14h et Neuro-gym, le mercredi à 10h

À la MPT Jules-Vallès : crochet / tricot, le vendredi à 14h

À la MPT Gérard-Philippe : danses de salon, un à deux jeudis par mois ; rdv jeudis 2 et 9 mars

> Participation annuelle forfaitaire pour accéder librement à l'ensemble de ces activités : 11,70 € en plein tarif et 5,90€ en tarif réduit

ACTIVITÉS SPÉCIFIQUES

Cours d'informatique : à l'École d'ingénieurs EFREI avec la FAP EFREI (au forfait)

Cours d'anglais : à la MPT Gérard-Philippe (forfait annuel)

Rencontres intergénérationnelles : Échanges et activités auprès des petits à la crèche Robert-Lebon ; Aide aux devoirs (primaire et collège) sur divers sites de la Ville ; « Technologies d'hier et d'aujourd'hui » avec des collégiens.

Sport retraités saison 2016-2017

Tous les 1^{er} mercredis du mois de 9h39 à 10h30
Et aussi
Le Service municipal des Retraités vous renseigne sur : l'Université Inter-âges de Paris Sorbonne / les conférences du Collège de France / l'USV sport retraités / le Théâtre Romain-Rolland.

Service municipal des Retraités, Maison Les Marronniers
145, rue Jean-Jaurès, 01 43 90 18 00.

SAMI

Centre de Santé PASTEUR :

49, rue Henri-Barbusse Villejuif
Ouvert de 20h à minuit en soirée du lundi au vendredi, le samedi de 16h à minuit et de 8h à minuit les dimanches et jours fériés. En cas d'urgence, appelez le 15 qui vous orientera selon votre problème de santé.

PHARMACIES DE GARDE

- Dim 12 fév : **PRADEL**, 62 av de Paris
- Dim 19 fév : **RABARISON**, 129 bis av de la republique
- Dim 26 fév : **LA PEPINIÈRE**, 45 av Paul-Vaillant-Couturier
- Dim 5 mars : **DE LA PISCINE**, 92 rue Youri-Gagarine,

L'Agence Régionale de Santé invite aussi tous les usagers à se rendre sur le site : monpharmacien.fr ou à télécharger l'application du même nom, afin d'obtenir le nom et l'adresse de la pharmacie ouverte la plus proche.

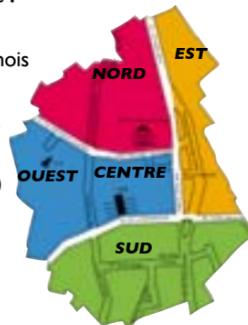
COLLECTE DES ENCOMBRANTS

- Nord : lundis 6 et 20 fév
- Centre: mardis 7 et 21 fév
- Sud: mercredis 8 et 22 fév
- Est: jeudis 9 et 23 fév
- Batigère : mardis 14 et 28 fév
- OPH : mercredi 15 fév

Déchèterie d'Ivry-sur-Seine :
44, rue Victor-Hugo 94200 Ivry,
de 10h à 18h. Tél.: 01 43 90 00 28.
Apporter un justificatif de domicile.

Déchèterie mobile :

Rue de L'épi d'or :
Le 4^{ème} samedi du mois
de 9h à 13h
Service des déchets ménagers CAVB
Tél.: 01 41 24 22 80
servicedechets@agglo-valdebievre.fr
Accès aux déchèteries sur présentation d'une pièce d'identité et d'un justificatif de domicile.



ÉTAT CIVIL

Décembre 2016



Naissances

Mohamed Marguerite, Amina Rifi Saidi, Dante Pariente, Margaux Granet, Hamid Laghuer, Jasmine Khalk, Camille Dupont, Sofiane Si Hamdi, Mara Yecke-Esaka, Danya Belkaid, Shara El Akech, Idriss Diawara, Chloé Menuet, Kyline Deungou Ngankam, Jihane Bousba, Owen Laguerre Chapon, Anzou Hamsi, Djaffar Hamsi, Awa Kane, Hayley Wanyou, Syrine Bounouh, Jacob Mic, Kin-Tien Du.



Mariages

Marie Sow & Anselme Tiao, Ping Li & Yixian Chen, Mahdjouba Belaidouni & Abdelkader Belbey.



Décès

Albert Thomas, Serge Sollignat, Georgette Bristiel, Jean-Michel Philis, Laure Lequet, Roger Louriou, André Vigot, Paul Liou, Isabelle Eugenio, Renée Chabrillanges, Léontine Henry, Daniel Ameline, Geneviève Cosset, Zahia Khalil, Micheline Balian, Marie Beau, Frédérique Chollet, Claude Marchand, Maria Giancarli, René Athenoud, Janine Crégut, Janine Marie, Samuel Esparon, Yann De Lafond, Léon Antoine, Raymonde Pouyade, Akli Herbahce, Jian Yang, Cong Be Nguyen, Lamine Camara, Lucienne Broussalis, Jean-Paul Lafforgue, Khadija Amine, Mabinty Dumbuya, Marcelle Laronde, Elisabeth Renoir.

RAPPEL : RECENSEMENT

Jusqu'au 25 février, neuf agents recenseurs viendront à votre rencontre. Ils vous questionneront notamment sur votre logement et les personnes qui y vivent. Rappelons que depuis 2009, le recensement concerne, chaque début d'année, 8% de la population villejuifoise. Vous serez prévenu par courrier du maire si vous êtes concerné cette année. **Pour plus d'informations, merci de contacter le service population et formalités : 01 45 59 22 63.**



LA GÉOTHERMIE, une énergie pour aujourd'hui et pour demain...



Devenue Société Publique Locale, la SEMHACH

gère le 1^{er} réseau géothermique d'Europe. Près de 60 000 habitants et de nombreux équipements publics des communes de Chevilly-Larue, L'Haÿ-les-Roses et Villejuif sont ainsi alimentés en chauffage et en eau chaude sanitaire, à un prix toujours plus compétitif. Renouvelable et non polluante, la géothermie, c'est aussi 36 000 tonnes de gaz à effet de serre économisées chaque année. Fort de ce succès, le réseau poursuit son développement, avec la création d'une nouvelle centrale de géothermie à Villejuif, et le raccordement constant de nouveaux logements.

Produire une énergie propre et économique ?
Chaque jour, la SEMHACH exécute cette mission de service public dans l'intérêt des collectivités et des utilisateurs.

Société Publique Locale d'Énergie et Maintenance
à L'Haÿ-les-Roses, Chevilly-Larue et Villejuif
9 rue du lieutenant Le Coz - BP n°40004 - 94158 Chevilly-Larue Cedex
Téléphone : 01 46 87 66 22 Fax : 01 46 87 88 20
www.semhach.fr



Votre Service local d'énergie propre

Vous vivez à Villejuif ? Vous travaillez à Villejuif ? Votre ville souhaite vous privilégier !

DÉCOUVREZ EN AVANT-PREMIÈRE LA NOUVELLE RÉSIDENCE BAUDELAIRE

VOUS AVEZ LE PRIVILÈGE DE BÉNÉFICIER DE
PRIX EXCEPTIONNELS JUSQU'AU 21 MARS 2017.

BEAUQUARTIER
ARAGON

RÉSIDENCE BAUDELAIRE



RENDEZ-VOUS SUR NOTRE ESPACE DE VENTE

& VISITEZ NOTRE APPARTEMENT DÉCORÉ :
129, boulevard Maxime Gorki

UN CADRE DE VIE EXCEPTIONNEL...
BIENTÔT LE VÔTRE !

DEVENEZ PROPRIÉTAIRE AU PIED DU MÉTRO LIGNE 7

- Des commerces en rez-de-chaussée pour un quotidien simplifié.
- Des appartements du studio au 5 pièces duplex avec balcons ou terrasses.
- Des duplex pour profiter de grands espaces de vie en famille.
- Des prestations de standing offrant bien-être, confort et sécurité.

01 76 31 04 65
beauquartier-aragon.fr

